

No. 387.

NOTICES TO MARINERS.

No. 420.

CHINA SEA.

YANGTZE RIVER—CHINKIANG DISTRICT.

BETHUNE POINT LIGHT SHIFTED.

NOTICE is hereby given that, owing to the washing away of the western end of Deer Island, Bethune Point Light has been shifted 500 feet east from its last position.

By Order of the Inspector General of Customs,

W. FERD. TYLER,
Coast Inspector.

IMPERIAL MARITIME CUSTOMS,
COAST INSPECTOR'S OFFICE,
SHANGHAI, 14th April, 1906.

TRANSLATION.

Notification No. 172 of Department for Communications.

NOTICE TO MARINERS.

SHIFTING OF A LIGHTED WRECK BUOY, NEAR MUTSURE-JIMA,
WESTERN ENTRANCE TO SHIMONOSEKI STRAIT.

NOTICE is hereby given that *the Lighted Wreck Buoy* which has been moored to indicate the position of Wrecked "Daisan-Ikuta Maru," near Mutsure-jima, Western Entrance to Shimonoseki Strait, *has been shifted to the N.E. ward of the last position*, as notified beforehand with the Notification No. 148 on the 5th Instant.

Magnetic Bearings taken from the Shifted Buoy are :—

Mutsure-jima Lighthouse,N. 8° 49' E.
The top of Wakura-jima,N. 63° 5' W.
Darba-hana Lighthouse,S. 30° 35' E.

YAMAGATA ISABURO,
Minister of State for Communications.

TOKYO, April 27th, 1906.

List of unclaimed Telegrams lying in the Telegraph Companies' Offices at Hongkong.

Bemans.	Leong Loc chop Meng Leechan.
Bode.	Man Ow 84 Winglock Street.
Bramah.	Mrs. Marshall Empress Japan.
Breyfogle c/o. International Bank.	Scott and Browne.
Chinese Orient Dispensary.	Spanpani.
Chinheng.	Wanshunhang.
Chinbin.	Wegener Prinz E. Friedrich.
Chonhap Xung.	Yuenjue.
Cullen P. Eitel Friedrich.	8400.
Guansengfat.	0223. 5288.
Gunhop c/o. Youngkong.	2344. 3904. 3889.
Hockteongeng.	1507. 6068.
Hootin.	0361.
Kindat.	1696. 4099. 0207. 1444.
Kunonlong.	2429. 2476. 1680. 0467. 1684. etc.
Kwongchonghang.	6681

O. NIELSEN, Superintendent, Great Northern Telegraph Co. A. B. SKOTTOWE, Superintendent, Eastern Extension, etc., Telegraph Co.

Hongkong Station, 4th May, 1906.

POST OFFICE NOTICE.

Poste Restante Correspondence, 4th April, 1906.

Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.
Adams, H. Acton	1 pc.	...	Entwisle, Edgar	1	...	Lee, A. J.	...	1	Pledge, Miss Beryl de	4	...
Adams, Mrs.	...	...	Evans, Captain	1	...	Lee, Albert, N.	1 pc.	...	Pole	1	...
Hannah P.	1	...	Evans, P.	1	...	Lee, Mrs. T.	1	...			
Alex, M.	3	1	Evans, P. Pinker	4	...	Lemmon, W. R. M.	1	...			
Allix, Maurice	21	...				Leon, J. F. Mendes de	1 pc.	...			
Anderson, A. W.	...	...				Leon, Mrs. Trinidad	1	...	Razavet, Mrs.	1	1
Commander	1	...	Ferrand, Maurice	1	...	Li Fook, Mrs.	1	...	Ranney, Mrs.	...	...
Arbre, Count (de L.	...	2	Fox, Edward	2 pc.	...	Lightburn, Mrs. W. B.	1	...	William W.	2	...
Armstrong, Charles	1	...	Fullam, A. S. Jownley	...	1	Lincham, Cornelius	1	...	Reach, Thos.	1	...
Ashton, Mrs. Percy	1	...				Liston & Co., J.	...	3	Rein, A.	...	1
			Galloway, Mrs. A.	...	2	Lobel, W.	1	...	Reiners, Perry Messrs.	...	2
Baker, Capt.	1	...	Gammill, John A.	1	...	Lomax, F. J.	3	...	Reyes, Mrs. R.	1	...
Balliste, Monsieur	1	...	Gascogne, Martin	1 pc.	...	Lon, Miss. Kime	1	...	Reynolds, J. P.	1	...
Bartino, Harry	1	...	Gen, Mrs. E.	1	...	Long Sun	1	...	Reynolds, J.	...	35
Barton, D.	2	1	Gerke, Mr. and Mrs.	1 pc.	...	Lynborg, C.	1	...	Reynolds, P. H.	1	...
Baldwin, D.	1	...	Germann, Robert	1	...				Rhoads, George	1 pc.	...
Barff, C. S.	1	...	Gervais, Veave	...	...	Macaulay, Dr. H. R.	1	...	Ritchie, Francisco	1	...
Beaucherk, Osborne	...	...	Madame	4	2	Maedernoft, Harry	1 pc.	...	Richard, Mrs. F.	2	...
The Lord	1	...	Glenn, Mrs. A. M.	1	...	MacDonald, A.	2	...	Ri-ke, Alex.	1	...
Belben, Miss.	1	...	Glover, R.	...	4	Macpherson, W.	...	...	Risse, Louise Madame	1 pc.	...
Benton, Mrs. O. G.	3	...	Gohroo, (Watchman)	1	...	Molson	3	2	Ritchie, D.	1	...
Bettenson, James	1	...	Goldman, Capt. J. H.	1	...	Malone, John Richard	2	...	Riva, Eugene	1	...
Bibby, Edward	8	...	Good, Rev. James J.	1	...	Mansfield, Mrs. S. E.	1 pc.	...	Rivoch, L.	1	...
Bidder, Mrs. B. P.	1	...	D. D.	...	...	Marsack, W. A.	1	...	Roberts, J.	...	1
Bishop, W. H.	1	...	Goodfellow, Miss B.	2	3	Martin, H.	...	1	Robertson, A. H.	1	...
Black, W. H. B.	1	...	Gordon, Mrs. Helene	3	...	Martin, R. R.	1	...	Robson, Miss.	1	...
Blake, Mrs.	1	...	Got, Andre	1	...	Martin, R. R.	...	4	Robinson, Godfrey	3	...
Blake, Netterville J.	1	...	Graham, Dr. I.	...	...	Martinotti, L.	1	...	Rodgers, D. C.	1 pc.	...
Blau, Jains	1	...	Campbell	1	...	Mathias, Alfonso	1	...	Rogers, C. Skeriff	1	...
Boulger, Mr.	1	...	Graham, W. G.	...	1	Matildor, Md.	1	...	Rowe (Wroe), W.	1	...
Boyes, A.	1	...	Graves, Capt. V.	1	...	Martin, H. H.	...	1			
Boyle, Major	1 pc.	...	Graves, Joseph H.	1	...	Mayall, Arthur	2	1			
Bracter, Capt. Hy.	1	...				Maze, F. W.	2	...			
Bray, Wm. M.	1	...	Hadow, Mrs.	1	...	McAllester, Wm.	...	1	Saavedra, Francisco	...	...
Brenan, Vincent	1	...	Hally, Miss Marie	1	...	Henry	...	1	Rodriguez	1	...
Brooks, Miss Carmen	2	...	Hardy, G.	...	2	McCaskell, Mr.	...	1	Salek, S.	...	1
Brooks, Mrs. C. H. S.	1	...	Harris, J.	1	...	McGill, Wm. E.	...	1	Salek, W.	1	...
Broome, W. T.	2	...	Harrow, J. W.	1	...	McLaren, I. E.	1	...	Sansen, Alex.	1 pc.	...
Brunetti, E.	12	2 pc.	Healy, Mr.	1	...	McLoughlin, V. J.	1	...	Saubiac, Madame	1	...
			Heizer, C. Enke	1	...	Messerwonji, S. W.	1	...	V.	2 pc.	...
Buchanan, W. H.	1	...	Helsgaun, Adolphe	2	1	Michel, Alfred	2	1	San's-Hill, Mr.	...	2
Buckner, Will W.	1	...	Herbst, J. P. Rev.	1	...	Middleton, C. W. &	...	...	Sanger, N.	1	...
Buntzen, Mrs.	...	...	Hesse, F.	1	...	F. R. Francis,	1	...	Sanderson, Miss Ethel	2	...
Elizabeth H.	1	...	Hip, Miss. M. Y.	1	...	F. Mrs.	1	...	Sant, Ortony	1	...
Byrne, Jack	1	...	Hippisley, A. E.	...	1	Millar, Miss F. K.	2	...	Sant, Ortony	1	...
			Hoerler, Madame Otto	1	...	Millar, Miss Lorrissa	1	...	Sargent, O.	5	1
Cameron, Walter	1	...	House, Artie A.	1	...	Moffat, Thomas	1	...	Sawyer, Miss Hope	1	...
Cameron, W. R.	1	...	Howes, A. B.	...	1	Mohamed Amin Bin	...	...	Schaper, W.	1	...
Caro, Dr. Edgar R.	1	...	Hunter, Fred. J. W.	1	...	Mustapah	2	...	Scheeltz, C. S.	1	...
Castle, Mrs.	1	...	Hunter, Miss Ivy.	1 pc.	...	Montgomery, George	...	...	Scheidel, Mrs. C.	1 pc.	...
Chatcher, Mrs.	1	...	Hutchence, P. C.	1	...	F. Mrs.	1	...	Schneider, Madame	2	1 pc.
Norman	1	...				Montgomery, Mrs.	1	...	Scholtan, Steward	1	...
Cheah Chen Eok	...	1	Irwin, Rev. Robert	2	...	Howard	1	...	Willi	1	...
Chopard, F. A.	1	...	Jack, A.	...	1	More, Miss Emily	1 pc.	...	Schutz, Mrs. J.	1	...
Clandia, Miss	1 pc.	...	Jackson, Capt.	2	...	Moore, Miss M. Bruce	1	...	Schenker, Mme. M.	1	...
Clement, W. E. L.	1	...	Jackson, F. Coghill	1	...	Moore, William	1	...	Scott, Lieut. Colonel	1	...
Clive & Co. Messrs.	1	...	James, J. E.	...	1	Morol, Georges	1	...	Scott, Mrs. M. H.	1	...
Clough, Miss. Mand	1	...	Janricauh, Mr.	1	...	Morris, Miss. Lou	1	...	Sestier, Monsr.	8	9
			Jenkins, Mrs. Thos.	1	...	Moss, Miss M.	1	...	See Hop	...	1
Comfort, Mrs.	1	...	Courtney	1	...	Mowle, R.	1 pc.	...	Sellew, Rev. Walter A.	2	...
Samuel	1	...	Jesus, A. Silvestredi	1	...	Munt, Wm. F.	1	2 pc.	Seng, T. G.	1	...
Conley, Mrs.	1	...	Johnston, Mrs.	1	...	Munro, Ed. E. R.	2	2	Seckendorff, M. C.	...	...
Cook, Mrs.	1	...	Howard Agnew	1	...	Munro, H.	...	1	Baronedi	1 pc.	...
Cooper, W. G.	3	2 pc.	Johnstone, Mrs.	...	1	Murk, Otto	1 pc.	...	Setow, S.	1	...
Cornelius, Miss.	1	...	Jones, Robert D.	1	...	Murray, Mrs. John L.	2	...	Shaw, Miss. I.	1	...
Coupleax, H.	...	1	Jollity, —	2	...				Schulz, Mrs. John	1	2
Coupleaux, Mad. H.	...	1				Nanpei, Hon. H.	1 pc.	...	1 pc.	...	...
Coxon, W.	1	...	Kader, S. A.	1	...	Neubert, & Co. Messrs	1	...	Shelenhamer, Mrs.	1 pc.	...
Crawford, F. M. L.	1	...	Kawasaki, Y.	1	...	Newby, E. C.	1	...	John	1 pc.	...
			Kellman, Adolphe	1	...	Nugent, Mrs. Dr.	1	2	Shelby, Dr. W. D.	1	...
			Kelly, Mrs. M.	1	...				Shutticworth, W. H.	1	...
			Khan, Conserato Cher	1	...	Onaka, Miss	1	...	Silva, J. A. B.	1	...
			Kienzler, Hermann	1	...	Owens, W. S.	1	...	Silva, J. E. de	1	...
			Kilpatrick, Mr.	1	...				Silva, Mrs. D. A.	1	...
			Kirk, Mrs. H. B.	1	...	Page, Capt.	2	...	Simpson, F.	1	...
			Kough, C.	1	...	Palmer, Miss. M.	1 pc.	...	Simpson, Mrs. P. H.	1	...
			Kraal, T. F. de S.	1 pc.	...	Park, H. G.	1	...	Simon & Co. J. R.	2	...
			Krefft, F.	1	...	Parker, A. V. Mrs.	1	...	Sinclair, G. G.	2	...
			Krause, E.	1	...	Parker, George W.	1	...	Sleaman, W.	1	...
						Mrs.	1	...	Smith, Ray	1 pc.	...
Early, Miss.	1	...	Lam Ah Yuek	1	...	Parker, Mrs. A.	1	...	Southern, F. R.	1	4 pc.
Eberhardt, F. W.	1	...	Laurence —	1	...	Parker, Miss. Leticia	1	...	Souza, Mrs. M.	1	1
Edberg, H. Hjalmar	1	...	Lecoq, Madame	...	...	Patellorio,	1	...	Spence, William	1	...
Edmonds, H. W. S.	1	...	Jeanne	1	...	Penzig, Mrs. W.	1	...	Spring, (Telegram)	1	...
Edwards, Louis B.	...	1	Leddo, Capt. E.	1	...	Perez, Alberto	...	...	Steinbruck, Friz	1	...
Edwards, Mrs. T.	1	...				Moreno	2	...	Steurer, Rudolf W.	1 pc.	...
Egan, J. J.	1	...				Petindorge, G. de	2	...	Stevens, John	2	...
Ehrmann, Jules	9	3				Phillips, Mrs. Noel	1	...	Stickel, F. K.	2	...
Ellmore, J.	1	...				Piggott, Harold A.	3	...	Stirton, P. E.	...	1
							1 pc.	...	Stratford, James	3	...
									Stratton, Walter	2	...
									Forbes	1 pc.	...
									Stubbings, Miss.	1	...
									Swift, Edmund, R.	2	...

Poste Restante Correspondence,—Continued.

Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.
Taylor Sing	2	...	Urban, Gera	1 pc.	...	Walker, F.	...	1	Williams, J.	1 pc.	...
Talbot, George R.	1	...	Urnubart, P.	1	...	Walsh, W. H.	1	...	Williams, Fred. W.	1	...
Taylor, Mrs. M.	1	...				Watson, E.	2	...	Wills, Henry	1	...
Taylor, R. Wilson	1	...				Watson, J.	1	...	Wills, J.	1	...
Tillman, H.	1	...	Valentine, Mrs. R. E.	1	...	Watson, Rev. John	1	...	Wilson, Mrs. Horace	1	...
Todd, A. M. Miss	1	...	Van Nierop, Mrs. A.	3	...	Weingarten, Miss.	1	...	Winare, Miss. Kate	1	...
Townsend, Miss A. C.	1	...	Van Nierop, Mrs. W.	1	...	Weir, D. Lambeth	...	1	Wissburn, F.	1	...
Toy, N. B.	1	...	Verkamp, Paul	1	...	Westermann,	1	2	Wong, Nathaniel	1	...
Trap, W. Jurriaanse	1	...	Vernon, The Lord	1	...	Mrs. C.	1	45 pc.	Wragge, W. S.	1	...
Tumber, P. S.	1	...	Vipon, Miss	1 pc.	...	Wette, Monsieur	1	...	Wright, E.	2	...
Tumbrell, J. F.	1 pc.	...				Wheeler Bros.			Wright, Dr. James M.	1	...
Tyso, W.	1	...				(Hamstons Circus)	1	1			
			Wacker, Johannes	1	...	White, John	5	...			
Udall, Wilhelm	1	...	Wai Ming Kai	1	...	White, John E.	1	2			
Ullathorne, Mrs. K.	1	...	Waller, J.	1	...	Williams, Capt. A.	1	1	Yan Kwong	1	...

Note.—“bk.” means “book.” “ps.” mean “parcel.” “pc.” means “postcard.” “pk.” means “packet.”

Unpaid Correspondence in Poste Restante, 4th May, 1906.

Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.
Abdul Kayoon			Facey, Harry (s.s. "Anglo Saxon")	...	2	Lamquet, Mrs. E.	1	...	Pitault, Leon	2	...
Shalebhoy	1	...	Farmer, Mrs. M. A. B.	1	...	Lau James & Lau Fel	1	...	Probyn, Miss Elsie	1	...
Abdulla (Taikoo)	1	...	Patty Khan	1	...	Lindskog, Mrs.	1	...			
Abdulla Khan	3	...	Fernandez, Sontano	1	...	Louis, Mrs. Frank	1	...	Ram Singh	1	...
Abdul Jabber, (S.S. "Knight Templar")	1	...	(U.S.S. "Rainbow")	1	...	(U.S.S. "Ohio")	1	...	Ranga Manga	1	...
Adam Sabib	2	...	Fisher, Wm. P.	1	...	Lakesh, Geo. W.	1	...	Rault, Mr. A.	1	...
Adams, Mrs. H. P.	1	...	(U.S.S. "Rainbow")	1	...	(U.S.S. "Ohio")	1	...	Reeves, Lieut. J. M.		
Alexander, Mr. E. C.	1	...	Floyd, Augustus	1	...	(U.S.S. "Ohio")	1	...	(U.S.S. "Ohio")	1	...
Ali Khan	1	...	Fountsin, Mr. A.	1	...	Mackie Jr, Mrs. F.			Rice, Captain S. M.	1	...
Alix, Maurice	1	...	Fredden, Harry	1	...	Watson	1	...	Rice, Mrs. F. D.	1	...
Antry, Mr. S. E.	...	6				Macondray, Mrs. Fred.	1	...	Richter, John (U.S.N.)	1	...
Arjun Singh, (Hindu Temple)	1	...	Glidden, Chas. J.	1	...	Magar Singh.			Ritson, C. P.	...	1
Atar Singh	2	...	(Watchman)	1	...	(U.S.S. "Ohio")	1	...	Rundle, R. L.	1	...
			Golan Chusti Khan	1	...	(U.S.S. "Ohio")	1	...	Rur Singh	1	...
			Goodloe, Col. G. C.	1	...	Miller, Miss. Eleanor	1	...			
			(U.S.M.C.)	1	...	Marsh, Mr. Clem	...	2			
Bankes, Miss Mollie	1	...	Gopal Luxuman,	1	...	Marston, Mrs. Ethyl	1	...	Salaz Raj.	1 pc.	...
Bartlett, G. S.	1 pc.	...	Gould, Mrs. J. Sheldon	1	...	Martin, Miss Lillian	1	...	Salak, S.	1	...
Barton, Mr. D.	...	3				Matt, (c/o. Jardine Godown)	1	...	Salig ram	1	...
Bay, G. Capton	1	...	Hadden, Mrs. Fred.	1	...	McLoughlin, V.	1	...	Sanlosham, Moses	1	...
Becker, Mr. Ollie	1 pc.	...	Hardouin, Mr.	6	...	McNicol, J. (engineer, s.s. "Longships")	1	...	Sawyer, Miss Hope	2	...
Benton, Mrs. O. G.	1	...	Harnam Singh,	1	...	(U.S.S. "Oregon")	1	...	Scott, Mrs. M. H.	1	...
Bhagwan Singh	1	...	(Taikoo)	1	...	Meyers, Geo.			Shadi Singh	1	...
Blake Mr. C.	1	...	Hawks, Mr. J. T.	4	1	(U.S.S. "Oregon")	1	...	Shaikh, Ismail		
Boota Singh (Taikoo)	2	...	Healey, Capt. John M.	1	...	Miller, Mr. J. A.	1	...	(Watchman)	1	...
Boullier, Madam	1	...	Hemphily, Mrs.	1 pc.	...	Milligan, J. C.	1	...	Sham Singh	1	...
Bridger, Miss H.	1	...	Hera Singh	1	...	Mitchell, Sydney K.	1	...	Sohan Singh	1	...
Brown, Mrs. Sam E.	1	...	Hirose, Mr. Y. (S.S. "Anegawa Maru")	1	...	Mody, Bejonji			Soma Singh	1	...
Buchanan, W. B.	1	...	Hobbins, Mr. Harry M.	1	...	Cawasji	1	...	Sorensen, J. (S.S. "Deramore")	1 pc.	...
Buekner, Mr. W. W.	1	...	Hongkong Hotel,			Mohd Umar.	1	...	Spathe, Otto.	1 pc.	...
Buhl, H.	1	...	(Room No. 31.)	1	...	Mohd Umar Khan			Starr, Miss Grace	1	...
(s.s. "Caitness")	1	...	Hovell, Mr. T. J.	2	...	(c/o. E. Ahmad, Kowloon)	1	...	Stevens, Mr. John	...	1
Bungay, W.	1	...	Hutchison, Billi	1	...	Mohd Umar Khan	1	...	Syed Mohamed	1	...
Bura Singh	1	...	Hylton, Mr. Edgar B.	1	...	Monday, Staff Surgn R. C.	1	...			
						Montgomery, Geo. F.	...	1	Toledo, Sixto C.	1	...
Callen, F. W. (R. C. "Feihoo")	1	...	Imam Been:	1	...	Noon, Mrs. E. M.	1	...			
			Ismail, (Officer boy (s.s. Knight Errant))	1	...	Morrison, Mrs. E.	1	...	Van Epen, J. A.	1	...
Cercarini, Q.	1	...	Jagat Singh, c/o. Mohd Umar (Taikoo)	1	...	Motee, Mr.	1 pc.	...	Vidinic, Toni	1 pc.	...
Chan A Holt, Dr.	1	...	Jamel Singh	1	...	Mullan, Fazal Mohd Khan	1	...			
Chanda	1	...	James, Mrs. J. E.	1	...	Munson, W. S.	1	...	Wada, T.		
Chan, Mr. C.	1	...	Jamet Singh	1	...				(U.S.S. "Ohio")	1	...
Collins, R. A.	1	...	Jaridin Anohda	1	...	Naik Abdulla Khan	1	...	Walsh, W. H.	1	...
Commander-in-Chief (U.S.S. "Ohio")	1	...	Jawhir Singh	1	...	Naran Singh	1	...	Werner, Mr. Harry	1	...
Cooper, Harry	...	1	Jhan Shab (Sepoy)	1	...	Nekey, Ram	1	...	Wetch, Monsr.	1	...
Copp, Mrs. W. H.	1	...	Johnson, Mrs. Howard A.	1	...	Neville, H.	1	...	White, J. E.		
			Johnston, Miss	1	...	Nizamdeen	1	...	(s.s. Boverie)	1	...
Dadan Khan	1	...	Jones, Mr. W.	1	...	Niyamat, Ulla Khan	1	...	Whitlock, Lieut. G.		
Dairés, Ernest J. (U.S.S. "Ohio")	1	...	Jones, Thos. H.	2	...	Nizam Deen	1	...	(U.S.N.)	1	...
Daubree, Mr. R. P.	2	...	Juloon, C.	1	...				Williams, Mr.	1	...
Davidson, Mr. J. M.	1	...	Kale Khan	1	...	Ojagar Singh	1	...	Wilson, Mrs. Horace	1	...
Davies, R. J.	1	...	Karam Deen	1	...	Oxberry, Mr.	1	...			
Peering, John	1	...	Kehr Singh	2	...				Yakobaly, (s.s. "Longships")	1	...
Dillon, Col. Moses.	1	...	Kekaous, F. K.	1	...	Page, Lieut. John H.	1	...	Yuagar Singh		
			Kenzler, H.	1	...	(Watchman)	1	...			
Edwards, Mrs. T.	1	...	Khem Singh	1	...	Painda Khan	1	...			
Emery, Mrs. J. H. (s.s. "Ajax")	...	1	Knesebeck, Lieut. von.	1 pc.	...	Parsons, Wm. Decatur	2	...			
Esktrom, Klara K.	1	...	Kurfurft, Rudolph	1	...	Payne, S. M.	1	...	Zaman Khan	2	...
Evans, Mr P. Finker	1	...				Piggott, Mr. Harold	...	1			

Dead Letters returned to Hongkong and undeliverable to Senders and placed
in Poste Restante, 4th May, 1906.

ORDINARY.

Name of Addressee.	Address of Letters.	No of Letters.
Coleman, Mrs. E. A.	New Barnett, Herts, England,	1
Ford, Miss. E.,	402 West 58 Street, New York, U. S. A.,	1
Garcia, R.	Hongkong,	1
Kohles, Chas.	C/o Poste Restante, Hongkong,	1
Little, J. W.	Hongkong,	1
McGivray, N. H.	71 Rue Notre Dame, Paris, France,	1
Navarre, Mrs.	Passenger per "E. of China" C/o C. P. R. Agent, Shanghai,	1
Portes, Madame A.	C/o Messageries Maritimes, Djibuti,	1
Scherich, Douglas	Jusett, Texas,	1
Stured, Mildred	71 Wyndham Street, Hongkong,	1

Dead Registered Letters returned to Hongkong, and
undeliverable to Senders, etc.

REGISTERED.

Name of Addressee.	Address of Letters.	No. of Letters.
Adkin, Prof. Thos.	New York Institute of Physicians and Surgeons, Rochester (U.S.A.)	1
Banvard, Walter	C/o. Harms-ton's Circus, Hongkong,	2
Barley, Miss	c/o A. H. Bodkin Esq, 24 Hurley House, Regents Park, London,	1
Bonham, Capt. F. P., (R.N.)	H.M.S. "Kent, Singapore,	1
Burke, Mr. E. G.	C. o. G. P. Office, Singapore,	1
Canevaro, Sra. Carmen de	Calle Capon No. 164, Peru, Lima,	1
Chou Kee	124 Yamashita Cho, Yokohama,	1
Chung See	No. 1081 Broadway Hongkew, Shanghai,	1
Davison, Mrs. Robert	27 Sunderingham Street, Sunderland, England,	1
Famaco, Mrs. A. R.	Binacayna, Cavite, (P.I.),	1
Fong, Lieut. Col.	Naval and Military Club, 94 Piccadilly, London, West,	1
Fung, Sun Lok	Shanghai,	1
Gibson, F. H.	Hongkong,	1
Hazelgrove, Mrs.	74 Islington Street, Brighton, Sussex,	1
Hirsch, Mr. Robt.	High Street, Rushden R.S.O. England,	1
Jack, Mr.	Yokohama, Japan,	1
Kang Yu Wei,	Chinese Empire, Reform Association, New York, U.S.A.	1
Knight, W. J.	I. C. Railways, Shan-hai-Kwan, N. China,	1
Lee Shau	C/o. S.S. Tampolin Calcutta,	1
Lewie Sing	Restaurant, cel febrocrril Central Potosi, Mexico,	1
Livingstone, Mrs.	9 Rose Place, Aberdeen, Scotland,	1
Luzzato, Mons. Ad.	Directeur, D. C'Balaise, Milano,	1
Mar Poo Sing	c/o Wah Lon, Rangoon, Burma,	1
McQuillan, C.	c/o. Engineer's Institute, Shanghai,	1
Mohammad Hussian Shah	No. 123 Batu Road, Selangor,	1
Mohammad Umar Khan,	21 Austin Road, Kowloon,	1
Murray, Mr. E. H.	Hongkong Hotel Hongkong,	1
Oliveros, Eugenio	Pootung Street, Shanghai,	1
Phillips, Mr. Walter	C/o. Poste Restante Winnipeg, Canada,	1
Prince, Miss Sarah	C/o. Mrs. Kirkley, 55 Burton Road, Withington, Man.	1
Rausch, Miss. Betty	Poste Restante, Br. P. O., Shanghai,	1
Sorinsky, Madame,	Port Arthur,	1
Tak Hing	C/o. Wat Tak Kee, No. 45 Poklin Road, Newgapore, Eng.	1
Tanovsky, Monsr.	Port Arthur,	1
Tom Kik,	Sugar house Samarang,	1
Vucenovich, Sibra C.	Tamo in Posta Tergestio, Trieste, Austria,	1
Wah Yeun Kwong,	C.o. Luk Hop Woo Firm, Chinese Street, Melbourne,	1
Wikman, Mrs. Isabella	64 Hampton St., Liverpool,	1
White, Mrs. S.	55 Cranley Road, Canning Town, London	1
Wong Khua Kow.	c/o. Ng Kee Cheong, Sin hong Street, Nam Ning, Kwongse,	1

Unclaimed Letters for Merchant Ships, 4th May, 1906

Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.	Address.	Letters.	Papers.
S.S. "African Monarch"	2	...	Dos Hermanos	2	...	Kassala	3 pc.	...	S.S. "Salamanca"	1	...
Anglo Saxon	6	1	Dumbarton	4	...	Kaumi	1 pc.	...	Scottish Hill	18	...
Babalan	...	1	East Indian	2 pc.	...	Lord Antrim	2	1 pc.	Sierra Lucena	18	1
Bangpakong	...	1	Edward Regel	1	...	Macdo	1	...	Simoon	1 pc.	...
Banig	1	...	Enconkor	1	...	Manaton	...	1	Sinwui	...	1
Blythwood	2	...	Falcon	1	...	Manchester Port	3	1	St. Bride	1 pk.	...
Boveric	1 pkt.	...	Farshaw	1	...	Marta a Hara	...	1	Tavis	1	...
Brandenburg	1	...	Felber	1 pc.	...	Montague	1	...	Tanygua	1	...
British Monarch	...	1	Foss	1	...	Neder Dole	1	...	Weewaron	...	...
Cambroman	4	1	Glendoon	3	...	Produce	1	...	West Phalia	1	...
Camby	1	...	Great Western	1	...	Petersburg	...	1	Willy Rickmers	1 pc.	...
Cape Antilles	1	...	Haversham Grange	1	1	Produce	1	...	Yaso Maru	1	...
Chinpiang	1	...	Heliopis	1	...	Romford	2	...	Zamora	2	...
Corinthic	1	...	Helios	1	...						
Schooner "David Evans"	1	...	Housatonic	1 pc.	...						
Dirigo (Ship)	1	...	Kang Dlang	1	...						

NOTE.—"bi." means "book." "p." means parcel. "pc." means "post card." "pkt." means packet.

List of Registered Covers in Poste Restante, 4th May, 1906.

Aeion, Mrs. (2)	Esmer, C.	Kasha Singh, I.P.C. 750	Patellorio, (Telegram.)
Allen, Mr. J.	Firi, Mr. G.	Kemosuke, Dr. Mazima	
Amer Singh, I.P.C. 709	Fischer, Miss E.	Kesun Singh (Gaul.)	
Amoy, Miss (2)	Gervais, Veuve (2)	Khair, Ulla Khan (Police)	Ritson, C. P. (4)
Andaya, Mr. Faustino	Got, Monsr. André	Khan Mahomed, I.P.C. 621	Rosa, R. M. F. da
Atkins, John G.	Grant, A. W.	King, Chas. G.	
B. Singh (I. P. C.)	Gulab, Hakim	Kirphoy, Mr. H. A.	Sales, L. A.
Bartley, Mr. G.	Hahnak Singh, (c/o Isher Singh)	Larssen, Oscar	Secchi, William. E. (3)
Bouyeron, Marie	Hajee, Mirza Hucham Spahani	Lawler, Thomas B.	Settel, S.
Bradley, Mr. F.	Hakam Singh	Leckendorff, Baron de	Sestier, Monsr. H.
Bremer, F.	Hakam Singh	Leon, Miss W.	Simon & Co., Messrs. F. R. (2)
Briggs, Herman	Handrup, Mrs. Mary	Mackenzie, Kenneth R.	Simpson, Capt.
Brooks, Mrs. Nellie	Harman Singh	Mackey, B. H.	Smith, Herrn Dr. M.
Brunetti, Mr. E.	Hennings, Carl.	Manga Khan I. P. C. 765	Smith, Mr. A. T.
Budde, Herrn. Carl,	Hill, James	Mehan Singh, I.P.C. 590	Spyropoulos, T. E.
Castro, Mr. Leonardo	Hongkong Society.	Mitchell, Mr. M. H.	Tang Hing Yec
Cavazzani, Mr. C. A. de	Horn, Michael	Mooney, J.	Templeton, Mrs. Carrie
Clinton, Mrs.	Imbert, Raoult (2)	Morrissey, Miss Mary E. (2)	
Cordeiro, Mrs. M.	Jollity, (Telegram)	Nana Singh (27 King's Rd.)	Vappan, Monsr. Ana.
Cullen, Mr. A. (Insured letter.)		Narain Singh	Wright, W.
Davies, Mr. C. J.		Oriental Hotel, The Owner	Yamaguchi, F.
Din Mohd. I.P.C. 187			
Directeur de la Compagnie de Marseillaise, H. Lyonnaise			

List of Unclaimed Parcels.

Borthwick, R. W. (2)	Grotsche, Herrn. H.	Moreno, Alberto, (Consul for Panama)	Taylor, James F.
Clift, Mrs.	Hayat Muhd. (I.P.C.)	Pitts, Mr. J.	Tehoschua, David T.
Conell & Co., Messrs. J. H.	Hill, Mrs. W. J.	Raphael, Alphonse	Tientsin Typewriting Bureau
Corbett, Mr. R. S.	Johnson, Mr. J. R.	Raspe & Co., Messrs. M.	Tweedy, C. B.
De Lacy, Miss Gertrude	Johnston, Revd. Howard A.	Shoten, Mr. Kai Ho	Walsh, Mrs.
Evans, P. Pinker	Johnstone, Mrs.	Sliman, Sasson Jacob	White, J. S.
	Li See, Miss	Stratton, Walter F. (3)	Wong Ching
	Lowe, Dr. Otto.		Yeung Pak Chong, (Tong Lee Shop). (2)

List of Registered Covers for Merchant Ships.

S.S. "Falcon,"	Mr. James McJurey.	S.S. "Kaifong,"	Mr. S. Keightley.
H.M.C.S. "Iris,"	Mr. Tse Hee, (fireman)	S.S. "Palameotta,"	Mr. Shaik Abdul Rohaman.
		S.S. "Taifu,"	The Steward.

List of Unclaimed Parcels for Ships

S.S. "Ailsa Craig,"	Mr. D. M. Batchen.	S.S. "Hermann Menzell,"	Mr. Eduard Schmidt. (2)
S.S. "Ailsa Craig,"	Mr. J. Stewart.	S.S. "Hydra,"	J. W. C. Meldrum.
S.S. "Ailsa Craig,"	Mr. John Macmillan.	S.S. "Kansu,"	Mr. A. Paton.
S.S. "Aldershot,"	Mr. H. Gibson.	S.S. "Kumsang,"	Mr. G. T. Tough.
S.S. "Ambria,"	Mr. Auduleit.	S.S. "Michael Jebson,"	W. Ehrenstein.
S.S. "Arabia,"	Julius Petersen.	S.S. "Minnesota,"	Mr. H. Williams.
S.S. "Cranley,"	Mr. H. D. Groome.	S.M.S. "Panther,"	Prinz Alexdr. Hohenlohe
S.S. "Doric,"	Mr. H. R. Howe.	S.S. "Radnorshire,"	Mr. Edward Kennedy.
S.S. "E. of India,"	Basil Hoch. (2)	S.S. "R sneath,"	Mr. R. Steel.
S.S. "Glenfarg,"	Mr. W. D. Niven.	S.S. "Royalist,"	Mr. J. Hall.
S.S. "Glenfarg,"	Capt. H. W. Holman.	S.S. "Yatshing,"	David M. Dickie (3)
S.S. "Gregory Apcar,"	Mr. A. Kerkham.		